Консультаційний центр з питань вживання наркотичних речовин – це консультаційна служба для осіб, схильних до залежності. Вона була заснована в 1973 р. з ініціативи відділу охорони здоров'я уряду землі Штирія. Відповідно до § 15 Закону про наркотичні речовини, це визнана установа, яка має право працювати у сфері охорони здоров'я.

Це означає, що ми пропонуємо інформацію, допомогу та підтримку у наступних **проблемних випадках**:

- нелегальні наркотики
- алкоголь
- ліки
- нікотин
- розлади харчової поведінки
- ігрова залежність
- інтернет-залежність

Пропозиції консультаційного центру з питань вживання наркотичних речовин:

- надання інформації
- консультування
- підтримка / супровід
- психотерапія
- вторинна профілактика
- пропозиції для груп
- лікування замість покарання
- робота з ув'язненими
- замісна терапія
- група самодопомоги

Цільові групи консультаційного центру з питань вживання наркотичних речовин:

Консультаційний центр з питань вживання наркотичних речовин пропонує інформацію для всіх зацікавлених осіб, для вчителів та учнів, а також для працівників інших установ.

За консультаціями можуть звертатися постраждалі (особи, які страждають від залежності), їхні родичі та друзі, а також особи, які працюють у соціальній сфері.

Цільовою групою для короткого чи тривалого надання підтримки чи психотерапії є постраждалі та їхні родичі. Одним із найважливіших напрямів роботи консультаційного центру є робота з дітьми та підлітками, батьки яких страждають від залежності, а також консультування підлітків, які самі вживають.

Принципи роботи консультаційного центру з питань вживання наркотичних речовин:

- **анонімно:** консультаційний центр з питань вживання наркотичних речовин зобов'язаний дотримуватися конфіденційності та не має права передавати інформацію або будь-які дані третім особам;
- **добровільно:** консультування та допомога базуються на принципі добровільності та особистої відповідальності тих, хто звертається за допомогою;
- **безкоштовно:** земля Штирія бере на себе витрати за послуги, які надаються.

Консультації та терапія також можливі з участю перекладача.

DROGENBERATUNG DES LANDES STEIERMARK

Informationsblatt

Die Drogenberatung des Landes Steiermark ist eine Beratungseinrichtung für suchtgefährdete und suchtkranke Menschen, sowie für deren Angehörige. Sie ist eine anerkannte Einrichtung nach § 15 Suchtmittelgesetz, die zur Durchführung gesundheitsbezogener Maßnahmen berechtigt ist. Das Team der Drogenberatung setzt sich zusammen aus Fachpersonen aus dem medizinischen, psychologischen, psychotherapeutischen, sozialarbeiterischen, sozialpädagogischen und juristischen Bereich.

Wir bieten Information, Beratung und Begleitung zu folgenden Problembereichen:

- Illegale Drogen
- Alkohol
- Medikamente
- Nikotin
- Essstörungen
- Glücksspielsucht
- Internetabhängigkeit
- Co-Abhängigkeit

Die Angebote der Drogenberatung:

- Information
- Beratung
- Psychotherapie
- Gruppenangebote
- Therapie statt Strafe
- Haftarbeit
- Psychosoziale Begleitung bei Substitution
- Beratung mit Dolmetsch

Die Zielgruppen der Drogenberatung:

Beratungsgespräche können von Betroffenen (suchtkranken Menschen), deren Angehörigen und Freunden sowie von Multiplikatorinnen und Multiplikatoren in Anspruch genommen werden.

Die Drogenberatung bietet Informationen für Interessierte, für Lehrerinnen und Lehrer, für Schülerinnen und Schüler, genauso wie für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter anderer Einrichtungen.

Zielgruppe für eine kurze oder längerfristige Begleitung oder Psychotherapie sind Betroffene und Angehörige. Ein Schwerpunkt der Beratungsstelle liegt in der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen suchtkranker Eltern, sowie von Jugendlichen, die selbst konsumieren. Die Arbeit mit dem ganzen Familiensystem ist uns ein wichtiges Anliegen.

Die Arbeitsprinzipien der Drogenberatung:

- Anonymität: Die Drogenberatung ist zur Verschwiegenheit verpflichtet und darf keine Daten oder Informationen an Dritte weitergeben.

- Freiwilligkeit: Die Beratung und Begleitung basiert auf der Freiwilligkeit und Eigenverantwortung der einzelnen Klientinnen und Klienten.

- Kostenlosigkeit: Die Kostenübernahme der Angebote erfolgt durch das Land Steiermark.